

KÚPNA ZMLUVA č. T/122/13

uzavretá podľa § 409 a nasl. Obchodného zákonníka č.513/1991 Zb. v znení neskorších predpisov na
zákazku: „**Dodávka a inštalácia CTX Access Gateway VPX with Subscription Advantage**“
(ďalej len „Zmluva“)

ČI. I. – ZMLUVNÉ STRANY

1. Kupujúci: **Stredoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s.**
Partizánska cesta 5, 974 00 Banská Bystrica
zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Banská Bystrica,
Oddiel: Sa, Vložka č.: 705/S
V mene ktorej koná: Ing. Vladimír Svrbický, predseda predstavenstva a.s.
Ing. Jozef Hegeduš, podpredseda predstavenstva a.s.
Osoby oprávnené konať vo veciach Zmluvy:
• vo veciach zmluvných: JUDr. Emília Gerhátová a ňou určené osoby
• vo veciach technických s právom dodávku prevziať: Ing. Martin Hlaváč
IČO: 36 056 006 DIČ: 2020095726 IČ DPH: SK 2020095726
bankové spojenie: ČSOB a.s. pobočka Banská Bystrica
Číslo účtu: 25781093/7500

(ďalej len „Kupujúci“ a „StVS, a.s.“)

2. Predávajúci: **TBD, s.r.o.**
Klincová 37/B, 821 08 Bratislava
zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I,
Oddiel: Sro; vložka č.: 59871/B
V mene ktorej koná: Peter Voskár, konateľ spoločnosti
Ing. Peter Vaščura, konateľ spoločnosti
IČO: 44 917 775 DIČ: 2022868925 IČ DPH: SK 2022868925
bankové spojenie: VÚB a.s.
Číslo účtu: 2636558551/0200

(ďalej len „Predávajúci“)

(ďalej len „Kupujúci a Predávajúci“ alebo len ako „zmluvné strany“)

ČI. II. - PREDMET ZMLUVY

1. Predávajúci sa v rozsahu a za podmienok stanovených touto Zmluvou zaväzuje dodať a inštalovať Kupujúcemu softwarový program **CTX Access Gateway VPX with Subscription Advantage** (ďalej len ako SW) vrátane zakúpenia a implementácie SSL certifikátu a inštalácie Citrix Gateway pre zabezpečený prístup k vypublikovaným aplikáciám v Citrix prostredí z Internetu. Špecifikácia je uvedená v Prílohe č.1, ktorá tvorí neoddeliteľnej súčasť Zmluvy.
2. Predávajúci týmto výslovne vyhlasuje, že je subjektom oprávneným na poskytovanie práv (licencií) špecifikovaných v bode 1) tohto článku v tam uvedenom rozsahu, teda že je hlavne oprávnený licenciou podľa bodu 1) poskytnúť.
3. Kupujúci sa zaväzuje SW dodaný Predávajúcim za podmienok stanovených touto Zmluvou prevziať a zaplatiť zaň dohodnutú kúpnu cenu a to spôsobom a v termínoch stanovených v tejto Zmluve.

Čl. III – TERMÍN PLNENIA, MIESTO PLNENIA A SPLNENIA

1. Miestom plnenia a splnenia predmetu Zmluvy je adresa sídla Kupujúceho – administratívna budova StVS, a.s., Partizánska cesta 5, Banská Bystrica.
2. Predávajúci sa zaväzuje splniť záväzok - dodať a nainštalovať SW podľa tejto Zmluvy do 30.12.2013.

Čl. IV. - KÚPNA CENA A PLATOBNÉ PODMIENKY

1. Cena za predmet plnenia podľa tejto Zmluvy je určená dohodou zmluvných strán podľa zákona o cenách č. 18/1996 Z.z., v znení neskorších predpisov, s jej platnosťou do skutočného termínu jeho dodania a prevzatia Kupujúcim vo výške:

Cena bez DPH	1 945,00,-Eur
DPH 20%	389,00,-Eur
Cena vrátane DPH	2 334,00,-Eur

Podrobnú špecifikáciu ceny obsahuje **Príloha č. 1** Zmluvy – Ponuka Predávajúceho ako jej neoddeliteľná súčasť.

2. V dohodnutej cene sú zahrnuté všetky náklady Predávajúceho spojené so splnením všetkých jeho záväzkov podľa Zmluvy; cena za dodanie SW vrátane implementácie SSL certifikátu, inštalácia Citrix Gateway pre zabezpečený prístup k vy publikovaným aplikáciám v Citrix prostredí z Internetu, dodanie užívateľskej dokumentácie.
3. Kupujúci umožnil Predáváčemu oboznámenie sa s IT prostredím StVS, a.s. Na tomto základe sa predpokladá, že Predávajúci mal všetky informácie potrebné pre riadne dodanie SW a jeho inštalácie v prostredí StVS, a.s.. Vo všeobecnosti sa ďalej predpokladá, že v zmysle tu uvedeného mal Predávajúci k dispozícii všetky potrebné informácie čo sa týka rizík, nepredvídaných skutočností a všetkých ďalších okolností, ktoré mohli ovplyvniť jeho kúpnu cenu. Má sa za to, že cena dohodnutá v Zmluve pokrýva všetky náklady Predávajúceho spojené so splnením všetkých jeho záväzkov podľa Zmluvy. Žiadny nárok na zmenu dohodnutej ceny jej zvýšením, ktorý vznikne ako dôsledok chýb alebo zanedbania povinnosti Predávajúceho pri príprave jeho ponuky nebude Kupujúcim akceptovaný. Položky, ktoré Predávajúci neuviedol v cenovej ponuke, alebo uviedol v menšom ako potrebnom rozsahu nebudú Predáváčemu osobitne uhradené; má sa za to, že náklady na tieto položky a náklady spojené so splnením ostatných záväzkov Predávajúceho podľa tejto Zmluvy sú zahrnuté v iných položkách.
4. Ak na základe dohody zmluvných strán dôjde k zmene v špecifikácii alebo rozsahu predmetu plnenia podľa Zmluvy, budú príslušné ustanovenia Zmluvy upravené a to na základe dohody zmluvných strán dodatkom k Zmluve.
5. Predáváčemu vznikne právo na zaplatenie kúpnej ceny len v prípade ak predmet plnenia podľa Zmluvy dodá riadne a včas a odovzdá ho Kupujúcemu v mieste splnenia dohodnutého v tejto Zmluve.
6. Podkladom pre zaplatenie kúpnej ceny bude faktúra vystavená Predáváčim. Predáváčemu vznikne právo na vystavenie faktúry dňom riadneho a včasného dodania predmetu Zmluvy po podpísaní odovzdávacieho/preberacieho Protokolu poverenými zástupcami oboch zmluvných strán.
7. Predávky Kupujúci neposkytuje a Predávajúci ich ani nebude požadovať.
8. Faktúra ako platobný doklad musí obsahovať všetky náležitosti daňového dokladu podľa zákona č. 222/2004 Z.z. o dani z pridanej hodnoty v platnom znení. Prílohou faktúry musí byť kópia Protokolu o odovzdaní a prebratí SW podpísaná oboma zmluvnými stranami.
9. Lehota splatnosti faktúry je 14 dní od jej doručenia. V pochybnostiach sa má za to, že faktúra bola doručená tretí deň od jej odoslania.

10. Ak faktúra bude obsahovať nesprávne alebo neúplné údaje, alebo bude vystavená v rozpore s podmienkami dohodnutými v Zmluve, je Kupujúci oprávnený faktúru Predávajúcemu vrátiť s uvedením vytýkaných nedostatkov faktúry. Predávajúci je povinný faktúru podľa charakteru nedostatku opraviť alebo vystaviť novú. Nová lehota splatnosti faktúry začína plynúť až dňom doručenia opravenej faktúry alebo novej faktúry.
11. Za deň úhrady sa považuje deň odpísania prostriedkov z účtu Kupujúceho.
12. Prijatím faktúry sa vylučujú ďalšie dodatočne uplatňované nároky Predávajúceho.
13. Predávajúci nie je oprávnený postúpiť, zriadiť záložné právo a factoring k svojim pohľadávkam voči Kupujúcemu alebo k iným pohľadávkam vzniknutým podľa Zmluvy alebo s ňou súvisiacimi bez predchádzajúceho písomného súhlasu Kupujúceho.

Čl. V. - PODMIENKY DODANIA

1. Predávajúci dodá tovar - SW, ktorý je certifikovaný a schválený na dovoz a predaj v Slovenskej republike, resp. v rámci Európskej únie a bude vyhovovať platným medzinárodným normám, STN a všeobecne záväzným právnym predpisom.
2. Skutočný termín pripravenosti Predávajúceho k odovzdaniu a prevzatiu oznámi Predávajúci Kupujúcemu krátkou cestou (telefón, email) – minimálne 2 pracovné dni vopred.
3. Za bezpečnosť a ochranu zdravia pri práci na pracovisku z hľadiska bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci podľa zákona č. 124/2006 Z.z. o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci zodpovedá Predávajúci.
4. Ak nastane akákoľvek strata alebo poškodenie SW, alebo akejkoľvek ich časti, počas obdobia, v ktorom je Predávajúci povinný sa o ne starať, a to z akýchkoľvek dôvodov je Predávajúci povinný na vlastné náklady nahradiť takúto stratu a napraviť škodu tak, aby predmet plnenia podľa tejto Zmluvy vyhovoval v každom ohľade ustanoveniam Zmluvy.
5. O odovzdaní a prevzatí predmetu plnenia podľa tejto Zmluvy bude spísaný Protokol.
6. Predávajúci je povinný pri odovzdaní a prevzatí spolu so SW dodať Kupujúcemu všetky doklady vzťahujúce sa k SW v slovenskom jazyku. Protokol bude obsahovať najmä údaje o:
 - o presnej špecifikácii predmetu plnenia,
 - preukázaní spôsobilosti predmetu plnenia na prevádzku a dohodnuté užívanie,
 - dokladoch, ktoré sa odovzdávajú spolu s predmetom plnenia,
 - vyhlásenie Kupujúceho, že predmet plnenia od Predávajúceho preberá,
 - dátum a podpisy zástupcu Predávajúceho a Kupujúceho.
7. Pre účely tejto Zmluvy platí, že podpisom preberacieho Protokolu Kupujúci potvrdzuje, že predmet plnenia je kompletný a úplný a zodpovedá podmienkam dohodnutým v tejto Zmluve.
8. Predmet plnenia, ktorý nebude zodpovedať podmienkam dohodnutým v tejto Zmluve, bude nekompletný, nefunkčný alebo poškodený, nie je Kupujúci povinný prevziať. Nepodpísanie preberacieho Protokolu Kupujúcim sa v tomto prípade nepovažuje za porušenie Zmluvy zo strany Kupujúceho. Predávajúci je v tomto prípade povinný bezodkladne zabezpečiť dodávku predmetu plnenia, ktorý bude zodpovedať podmienkam dohodnutým v tejto zmluve a opakovane vyzvať Kupujúceho k prevzatiu predmetu plnenia.
9. Odovzdávací/preberací Protokol bude podkladom pre vystavenie faktúry.
10. Predávajúci určí zodpovedných zamestnancov na kontakt s Kupujúcim a spôsob komunikácie pri zabezpečovaní záručného servisu. Zodpovedným zástupcom Kupujúceho je: Ing. Martin Hlaváč (tel. 048/4327 244, email: hlavac.martin@stvs.sk). Zmenu zástupcu Kupujúci Predávajúcemu oznámi emailom.
11. Prevzatie predmetu Zmluvy sa bude vykonávať zápisom o odovzdaní/prevzatí predmetu zmluvy, na základe odovzdávacieho/preberacieho Protokolu, ktorý odsúhlasia a potvrdia poverení zástupcovia oboch zmluvných strán. Dodávka sa bude považovať za splnenú dodaním predmetu zmluvy na miesto dodania, vrátane zabezpečenia všetkých súvisiacich služieb, t. j. vrátane inštalácie do prostredia StVS, a.s., užívateľského prostredia CTX a ďalších licenčných používaných softvérov. Odovzdávací/preberací protokol bude podkladom pre vystavenie faktúry.

ČI. VI - VLASTNÍCKE PRÁVO

1. Predávajúci znáša riziko spojené s dodaním predmetu Zmluvy (poškodenie, odcudzenie a pod.) až do dňa jeho odovzdania a prevzatia Kupujúcim.
2. Vlastnícke právo k predmetu zmluvy prechádza na kupujúceho dňom riadneho splnenia záväzku, t. j. dňom riadneho a včasného dodania predmetu zmluvy a podpísania odovzdávacieho/preberacieho Protokolu poverenými zástupcami oboch zmluvných strán.

ČI. VII.- ZÁRUČNÉ PODMIENKY A ZODPOVEDNOSŤ ZA VADY

1. Predávajúci sa zaväzuje, že dodá predmet zmluvy v množstve, kvalite a v prevedení podľa podmienok dohodnutých v tejto Zmluve.
2. Predávajúci sa zaväzuje, že na dodanom tovare podľa tejto Zmluvy neviaznu žiadne právne vady a vyhlasuje, že je oprávnený vykonávať a udeliť všetky práva spojené s dodaním predmetu zmluvy a zodpovedá za ich nerušený výkon Kupujúcim.
3. V prípade, že tretia osoba akýmkoľvek spôsobom uplatní práva na dodaný tovar podľa tejto Zmluvy, ktoré sú nezlučiteľné s právami vykonávanými Kupujúcim, Predávajúci sa zaväzuje vykonať všetky opatrenia potrebné na nápravu a nerušený výkon práv Kupujúcim, vrátane prípadných návrhov na začatie súdneho konania.
4. Záručná doba na predmet plnenia podľa tejto Zmluvy je 36 mesiacov. Záručná doba začína plynúť odo dňa podpísania odovzdávacieho/preberacieho Protokolu Kupujúcim.
5. V prípade oprávnenej vady plnenia dohodli zmluvné strany právo Kupujúceho požadovať a povinnosť Predávajúceho vadu, pokiaľ spadá do záruky, odstrániť bezplatnou opravou. Ak pôjde o vadu neodstrániteľnú, alebo o vadu, ktorá sa opakovane prejaví je Predávajúci povinný poskytnúť Kupujúcemu nové bezchybné plnenie. Záručná doba sa predlžuje o dobu od uplatnenia reklamácie do doby odstránenia vady.
6. Predávajúci sa zaväzuje, že bude počas záručnej doby v prípade reklamácií postupovať v zmysle záručných a licenčných podmienok výrobcu softvéru uvedených pri inštalácii dodávaného softvéru.
Odstránenie vady – poruchy zmluvnej strany potvrdia emailovou komunikáciou v ktorej bude uvedený deň a čas uplatnenia reklamácie, popis vady – poruchy, spôsob jej odstránenia, dátum a čas jej odstránenia.
7. Servisný kontakt Predávajúceho pre hlásenie väd - porúch je: t.č.+421 905 276910, email. martin.kubina@tbdevelopment.sk.

ČI. VIII – ZMLUVNÉ POKUTY A NÁHRADA ŠKODY

1. V prípade omeškania Predávajúceho s dodaním SW v dohodnutom termíne má Kupujúci právo na zmluvnú pokutu v dohodnutej výške 0,05% z kúpnej ceny za každý začatý deň omeškania.
2. V prípade omeškania Kupujúceho s úhradou faktúry má Predávajúci právo na úrok z omeškania v dohodnutej výške 0,05% z dlžnej sumy za každý deň omeškania.
3. Za omeškanie s odstránením väd zistených pri odovzdaní a prevzatí predmetu zmluvy a za omeškanie s odovzdaním chýbajúcej dokumentácie, zaplatí Predávajúci Kupujúcemu zmluvnú pokutu vo výške 30,- Eur za každý začatý deň omeškania.
4. Za vady dodávky, podľa každej oprávnenej reklamácie zaplatí Predávajúci Kupujúcemu zmluvnú pokutu vo výške 0,1% z kúpnej ceny. Túto pokutu Predávajúci neplatí, ak v lehote do 48 hodín od uplatnenia reklamácie vadu odstráni alebo v tejto lehote dohodne s Kupujúcim primeraný termín jej odstránenia a takto dohodnutý termín odstránenia vady aj dodrží. Za meškanie s odstránením vady v takto dohodnutom termíne zaplatí Predávajúci Kupujúcemu zmluvnú pokutu v dohodnutej výške 30,- Eur za každý začatý deň omeškania. Právo Kupujúceho na zmluvnú pokutu za vadné plnenie podľa prvej vety tohto bodu tým nie je dotknuté.
5. Zmluvné strany sa dohodli na písomnej forme vyúčtovania zmluvných pokút, úrokov z omeškania a náhrady škody. Dlžník je povinný vyúčtovanú zmluvnú pokutu, úrok z omeškania a náhradu škody zaplatiť do 7 dní od doručenia vyúčtovania.

6. Zaplatením zmluvnej pokuty a úroku z omeškania v zmysle Zmluvy nie je dotknuté právo zmluvných strán na náhradu škody v plnej výške.

ČI. IX. - DÔVERNOSŤ INFORMÁCIÍ A MLČANLIVOSŤ

1. Predávajúci sa zaväzuje:
 - a) zachovávať mlčanlivosť o všetkých skutočnostiach (citlivé údaje, ktorými sú napr. dokumenty o Kupujúcom, jeho klientoch, obchodných partneroch, obchodoch, osobné údaje podľa zákona o ochrane osobných údajov), o ktorých sa dozvedel v súvislosti s plnením tejto zmluvy a zároveň sa zaväzuje, že ich neposkytne tretej osobe,
 - b) že jeho zamestnanci, resp. ďalšie osoby, ktoré budú osobne zabezpečovať predmet plnenia podľa tejto zmluvy, zachovávajú mlčanlivosť o všetkých skutočnostiach, s ktorými sa oboznáma pri plnení tejto zmluvy po dobu plnenia tejto zmluvy, aj po jej splnení,
 - c) využívať na plnenie Zmluvou dohodnutých úkonov len určených zamestnancov, ktorí sú odsúhlasení Kupujúcim.
2. Zmluvné strany sa zaväzujú, že dôverné informácie bez predchádzajúceho písomného súhlasu druhej zmluvnej strany nepoužijú pre seba alebo pre tretie osoby, neposkytnú tretím osobám a ani neumožnia prístup tretích osôb k dôverným informáciám. Za tretie osoby sa nepokladajú členovia orgánov zmluvných strán, audítori alebo právni poradcovia zmluvných strán, ktorí sú ohľadne im sprístupnených informácií viazaní povinnosťou mlčanlivosti na základe všeobecne záväzných právnych predpisov.
3. Zmluvné strany sa zaväzujú, že všetky zúčastnené osoby a subjekty budú s informáciami a skutočnosťami súvisiacimi s plnením predmetu zmluvy nakladať ako s dôvernými informáciami.
4. V prípade porušenia povinnosti uvedenej v bode 1) a 2) tohto článku, je zmluvná strana, ktorá porušila uvedenú povinnosť povinná zaplatiť poškodenej zmluvnej strane zmluvnú pokutu vo výške 1000 Eur a to za každé porušenie uvedenej povinnosti zvlášť. Nárok poškodenej zmluvnej strany na náhradu škody v plnej výške spôsobenú porušením povinnosti, na ktorú sa vzťahuje zmluvná pokuta v tomto bode týmto nie je dotknutý.

ČI X. – ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

1. Pre potreby doručovania akejkoľvek písomnosti bude miestom jej doručenia sídlo zmluvnej strany zapísané v príslušnom registri. Zmluvné strany súhlasia s tým, že písomnosti doručené do ich sídla budú považované za doručené priamo do vlastných rúk, a to aj v prípade, ak budú vrátené ako neprevzaté. Ak nebude možné ktorejkoľvek zmluvnej strane písomnosť doručiť na adresu jej sídla, považuje sa písomnosť za doručенú tretím dňom odo dňa jej odoslania.
2. Na právne vzťahy osobitne neupravené Zmluvou sa primerane vzťahujú príslušné ustanovenia Obchodného zákonníka a podporne Občianskeho zákonníka.
3. Zmeny alebo doplnky Zmluvy je možné vykonať len na základe dohody zmluvných strán písomnými dodatkami k Zmluve. Zmeny Zmluvy vykonané ináč ako formou písomných dodatkov sú neplatné.
4. Neoddeliteľnú súčasť Zmluvy tvoria dodatky k Zmluve a prílohy Zmluvy.
5. V prípade akejkoľvek zmeny údajov uvedených v Zmluve je zmluvná strana, na ktorej strane došlo k zmene údajov povinná oznámiť ich písomne druhej zmluvnej strane bez zbytočného odkladu, tak aby boli zachované lehoty v zmysle Zmluvy.
6. V prípade ak sa niektoré ustanovenie Zmluvy stane neplatným, nespôsobuje to neplatnosť celej Zmluvy a zmluvné strany sa zaväzujú neplatné ustanovenia odstrániť písomným dodatkom k Zmluve na základe vzájomnej dohody.
7. Zmluva nadobudne platnosť dňom podpisu druhou zmluvnou stranou a účinnosť nadobudne za predpokladu splnenia podmienok stanovených platnými právnymi predpismi.
8. Zmluva je uzatvorená na základe vôle zmluvných strán, ktorá bola prejavovaná slobodne, vážne, určite, zrozumiteľne a rešpektuje všeobecne uznávané požiadavky vzťahujúce sa na obchodovanie. Zmluvné strany svojím vlastnoručným podpisom na znak súhlasu potvrdzujú, že si Zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a bez výhrad s ňou súhlasia.

9. Zmluva je vyhotovená v 4-och vyhotoveniach, z ktorých každé vyhotovenie má platnosť originálu s určením 3 (tri) vyhotovenia pre Kupujúceho a 1 (jedno) vyhotovenie pre Predávajúceho.

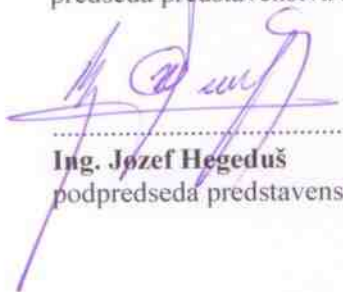
V Banskej Bystrici, dňa 10. 12. 13

V Bratislave, dňa 11. 12. 13

Za Kupujúceho:

Stredoslovenská vodárenská spoločnosť
Partizánska cesta 5, 974 00 Banská Bystrica

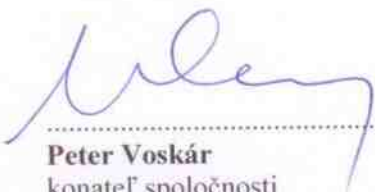

.....
Ing. Vladimír Svrbický
predseda predstavenstva a.s.

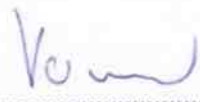

.....
Ing. Jozef Hegeduš
podpredseda predstavenstva a.s.

STREDOSLOVENSKÁ
VODÁRENSKÁ SPOLOČNOSŤ
akciová spoločnosť
Partizánska cesta 5
974 00 BANSKÁ BYSTRICA
-9-

Za Predávajúceho:

TBD, s.r.o.
Klincová 37/B, 821 08 Bratislava


.....
Peter Voskár
konateľ spoločnosti


.....
Ing. Peter Vaščura
konateľ spoločnosti

TBD | TBD s.r.o.
Klincova 37/B, 821 08 Bratislava
IČO: 449 17 775, DIČ: 2022868025
IČ DPH: SK2022868025

Zákazník: STVS
Vypracoval: Martin Kubina

ponuka zo dňa: 30.10.2013
ev. číslo ponuky: 301013/1

P/N	špecifikácia tovaru/služieb	mn.	bal.	JEDNOTKOVÁ CENA		CELKOVÁ CENA	
				bez DPH	s DPH	bez DPH	s DPH
	Citrix Access Gateway VPX with Subscription Advantage + zakúpenie a implementácia SSL certifikátu	1	ks	1145	1374	1145	1374
	Inštalácia Citrix Gateway pre zabezpečený prístup k vypublikovaným aplikáciám v Citrix prostredí z Internetu	1	ks	800	960	800	960

Cena spolu bez DPH	1 945,00 €
DPH 20%	389,00 €
Cena spolu s DPH	2 334,00 €

Záruka: v zmysle všeobecných záručných a servisných podmienok výrobcov softvéru

Termín dodania: dohodou

Platnosť ponuky: 14 dní od vystavenia ponuky

Platba: po protokolárnom odovzdaní so splatnosťou 14 dní